

Keðir seg ongantið



Gunhild Bjørk er 13 ár. Henni dámar væl at vera á legu í Nesvík, og hetta er fjórða ferðin hon er her

Mynd: Jens Kr. Vang

123 børn hugna sær í hesum døgum á legu í Nesvík. – Tað stuttligasta við leguni er, at fáa nýggjar vinir, heldur 13 ára gamla Gunhild Bjørk av Argjum

SUMMARLEGA

Ingrid Bjarnastein

Nesvík: So skjótt sum summarfrítíðin hjá føroyskum skúlaungdómi byrjar, fara summarlegurnar í Nesvík í gongd. Fleiri summarlegur hava longu verið í summar, og nakrar vera eisini afturat. Í hesum døgum eru 123 ungdómar úr 5.-7. flokki á legu í Nesvík. Tey komu mánadagin og legan er liðug fyri teirra viðkomandi friggjadagin. Veðrið er ikki av tí allarbesta henda dagin tá Sosialurin kemur á vitjan. Tað regnar illa, og mjørkin hongur langt yvir fjøllini. Men hetta tykist ikki at ávirka lagið á øllum ungdómunum inni í húsinum. Skógvar liggja tveittir eftir gólvinum við inn-gongdina, og innanfyri hoyrist málageipan, og lukturin av vátum klæðum

og báli snýkir seg upp í nasagluggarnar. Í salinum beint innanfyri úthurðina hoppa tey band. Ella ikki tey øll, men nøkur av teimum. Virksemið seinnapartin er farið í gongd, og talan er um fyra

ymisk tiltøk børnini skiftast um at ganga ímillum. Bátasigling, ítriv, grilla og hoppa band.

Fjórða ferðin
Børnini ganga og mala

allastaðni. Sjálvt um regnið dýkir á uttanfyri, so eru nakrir dreingir at siggja á fót bóltsvøllinum uttanfyri leguhúsið. Nøkur sita í eini sofu og hyggja, meðan hini hoppa band, og uppaftur nøkur onnur renna bara runt í salinum. Niðri í kjallaranum verður roykurin av báli sterkari. Vit ganga eftir luktinum, og skjótt finna vit útav, at tað roykurin kemur úti frá. Tað er uttanfyri at børnini grilla sær sno-breyð, sum tey kalla tað. Men ongi børn eru eftir. Tey eru longu liðug, bæði við at grilla og at eta, og eru farin víðari. Tey tíma ikki at vera í frið, so eftir standa eini fyra vaksin, og fáa sær hvør sitt sno-breyð.

Longri inni í kjallaranum hoyrist málageipan. Har eru nøkur borð, og koppar og tusjir liggja á borðinum. Kring borðini sita gentur og dreingir við hvør sínum

koppi og tekna. – Vit mála krúss við Dávid á, greiðir Gunhild Bjørk frá. Hon er 13 ár og er av Argjum. Hetta er fjórða ferðin hon er á summarlegu í Nesvík. Hon er komin á legu saman við nøkrum av vinkonunum. – Mær dámar væl at vera her. Tú kemur at kenna nógv nýggj fólk, og her er alla tíðina nógv at gera, so man keðir seg ongantið. Gunhild heldur, at tað stuttligasta við leguni er, at ein kemur at kenna so nógv nýggj fólk. – Vit hava sparkað og verið í jollum, og so hava vit eisini bibliútímar. Evnið í bibliútímunum í ár er Dávid og Goliath. Lagið er gott, meðan tey sita og mála. Prátað og flent

verður, og tusjimar flúgva aftur og fram á borðinum. Tá tey eru liðug at tekna kopparnar, verða teir givnir einum leiðara, sum síðani syngir fyri, at teir verða brendir, so litirnir ikki fara av aftur. Dagurin byrjar vanliga við morgunmati klokkan níggju. CISV flaggið verður síðan vundið á stong. Dagarnir eru síðani skipaðir við ymiskum fjølbroytt-

Alheimurin savnaður á Háskúlanum

14-ára gomul børn úr níggju ymiskum londum búleikast í hesum døgum á Háskúlanum í Havn. Tey eru á CISV-legu í Føroyum, har tey skulu verða í góðan mánað.

CISV-LEGA Á HÁSKÚLANUM

Páll Holm Johannesen

Í hesum døgum verður skipað fyri CISV- legu í Havn. Talan er um eina legu fyri 14 ára gomul børn úr øllum heiminum. Børnini á leguni koma úr Brasilia, Finnlandi, Islandi, Filipsoyggjunum, USA, Italia, Grikkalandi, Spania og Føroyum. Útlendsku luttakararnir komu til landið seinast í juni mánaði, og legan verður til 23. juli. Fyrstu dagarnar búðu børnini hjá føroyskum familjum kring landið. Hetta er fastur siður á CISV-legum, og er gjort við tí fyri eyga, at útlendsku gestirnir alt fyri eitt fáa møguleikan at seta seg inn í føroysk viðurskiifti. Eftir, tey høvdu verið hjá familjunum, komu tey aftur á leguna á Háskúlanum. Meðan dagarnir hjá familjunum ikki vóru so bundnir hjá luttakarunum, so skulu tey á leguni fylgja einum skemaði. Tey 14-ára gomlu sleppa saman við leiðarunum á leguni seta sín dám á skemaði. Dagurin byrjar vanliga við morgunmati klokkan níggju. CISV flaggið verður síðan vundið á stong. Dagarnir eru síðani skipaðir við ymiskum fjølbroytt-



Í hesum døgum verður CISV-lega fyriskipað á Háskúlanum í Havn. Í alt eru níggju lond umboðaðið á leguni. Legan byrjaði 1.juli, og heldur fram til 23.juli.

Mynd: Jens Kristian Vang

um aktivitetum. Fyrstu dagarnar varð serliga dentur lagdur á at fáa børnini at kenna hvønnannan, og tískil fór nógv tíð við spæla navnasplø o.a. Seinastu vikuna hava aktivitetirnir verið meira fjølbroyttir. Nevnast kann, at ein dagin skuldu tey sjálvi finna vegin til Kirkjubøar við at tumla, og seinni á leguni skulu tey á útferð til Vestmannaþjörgini. Dagarnir enda vanliga um 10-11 tíðina, tá CISV flaggið verður tikið niðuraftur, og sangur er á skránni.

an alla tíðina á einum stað, og endamálið við leguni er just at samantvinna børnini, og tí riggar skúlin stak væl, sigur Maria Johannesen. Á Háskúlanum eru børnini flokkað í kømur, har búgva tvey ella trí saman. Tey hava eitt frítíðarrúm, har stórir partur av fríløtum verður nýttur til at lurtu eftir tónleiki, lesa bókur og spæla kort. Umframt matsal, so hevur skúlin eisini fimleikahóll, og í henni verða fleiri av aktivitetunum fyriskipaðir.

-Tað var ræðuliga kalt

Aly úr Filipinunum heldur tað mest forkunnuga við vitjanini í Føroyum vera, at tað gerst als ikki myrkt, tí hon er von við, at tað altíð er myrkt ein part av døgnum á Filipsoyggjunum.

CISV-LEGA Í FØROYUM

Páll Holm Johannesen

Fleiri av luttakarunum á CISV-leguni á Háskúlanum koma úr rættiliga fjarskotnum londum, har siðir og gerandisdagar eru fullkomiliga óðrvísið, enn tann gerandisdagur, tey vera fyri á Háskúlanum í hesum døgum. Tá vit spyrja tey fyra, Victor og Pecho úr Brasilia,

Lauren úr USA og Aly av Filipsoyggjunum, hvat tey hugsaðu um, tá tey komu úr flogfarðinum í Vágum, svara tey avgjort: Tað var ræðuliga kalt! Øll eru tey von við at ganga lættklødd í heimlandinum, men síðan tey komu til landið hava tey verið noydd at heitari ílatin. Øll fyra høvdu ein langa ferð úr heimlandinum, og Aly úr Filipinunum nevnr fyri okkum, at tey nýttu heilar 18 tímar um at koma til Føroya. familju á Viðareidi, og hon sigur skemtandi, at á Viðareidi búgva um 320 fólk, og tað er tað sama talið av næmingum í skúlanum, hon gongur á New York. Brasiliumenninir Pecho og Victor er ovfarnir av, hvussu vøkur náttúran er í Føroyum. – Náttúran er ótrúliga vøkur, og í Føroyum er eisini nógv reinari enn í Brasilia, siga teir báðir. - Tað løgasta við Føroyum, haldi eg verða, at her gerst als ikki myrkt, og fyrstu dagarnar hevði eg trupulleikar at sova, men nú gongur betri, sigur Aly av Filipsoyggjunum.

Føroyingar ótrúliga vinarligir

Fyrstu dagarnar búðu tey hjá føroyskum familjum, og øll fyra eru á einum máli um, at føroyingar eru ótrúliga vinarligir, og lættir at koma í samband við. Lauren úr USA búði hjá eini



Tey fyra, f.v. Victor, Pecho, Lauren og Aly dáma væl at verða á CISV-legu í Føroyum. Tey halda føroyingar vera ótrúliga vinarligar og lættar at koma í samband við.

Mynd: Jens Kristian Vang

um onnur lond, um teirra fólk og mentan, og ikki minst knýta vit eina rúgvu av vinarbøndum, sum helst fara at varða leingi, siga tey fyra.

Hvørgin teirra visti, hvar Føroyar lá, tá tey fingtu at vita hvaðani tey skuldu á legu. – Eg hevði ikki hoyrt um Føroyar áður, men undan fráferðini royndi eg

leita oyggjarnar fram í alfrøðini, og nú veit eg so hvar Føroyar liggja! sigur Victor úr Brasilia at enda.

CISV er ein friðarfelags-skapur

Føroyar hava lutikið á CISV-legum síðan 1978. Í alt hava eini 500 føroysk børn verið á CISV-legu, sum verða fyriskipaðar kring allan heim.

CISV-LEGUR

Páll Holm Johannesen

Eftir ræðuleikarnar frá øðrum veraldarbardaga vóru fólk kring heimin á einum máli um, at slíkar ræðuleikar mátti heimurin aldrin leggja rygg til aftur. Stutt eftir krigsløk verður ST sett á stovn við slagorðinum "United for a better world". Í sama anda verður felagsskapurin CISV, sum er stytting fyri Childrens International Summer Villages, settur á stovn í 1947. CISV er ein altjóða felagsskapur, sum arbeiðir fyri friði, fatan og virðing millum manna. Felagsskapurin er óheftur bæði politiskt og átrúnarliga. Tað var amerikanski sálarfrøðingurin, Doris T. Allen, sum kom við hugskotinum um CISV-barnalegur. Hon var av tí áskoðan, at tað var sera týðningarmikið, at børn á ungum aldri úr øllum heimi, hóast ymiskan húðalit og mentanararv, lærdu at liva í sátt og senju.

Føroyingar fyrstu ferð við í 1978

Fyrsta altjóða CISV-legan var í 1951 í Cincinnati í USA. Á fyrstu leguni vóru 55 luttakarar úr í alt níggju londum. Síðan hava yvir 4000 CISV-legur verið fyriskipaðar, og samlaða luttakaratalið táttar ímóti teimum 160.000. Fyrstu ferð føroyingar vóru á CISV-legu var í 1978. Fyrsta CISV- legan við føroyskari luttøku var í Noregi. Síðan tey fyra Eyð, Kristjan, Elsa og Jóan Petur umboðaðu Føroyar í Noregi fyri 25 árum síðan hava føroyingar á hvørjum ári sent børn á CISV-legu uttanlands.

Legurnar hava verið um allan knøttin, alt frá Norðanlondum til Asiu og Suðuramerika. Seinastu 25 árin hava í alt góð 500 føroysk børn verið á CISV-legum. Umframt at senda børn á legur uttanlands, so hava føroyingar eisini hýst CISV-legum í Føroyum. Fyrsta CISV- legan í Føroyum var í 1979, og síðan hava føroyingar við jøvnum millumbili hýst legum.

Í ár eru føroysk børn á legum í Brasilia, USA, Egyptalandi, Islandi, Noregi, Fraklandi og Føroyum.